

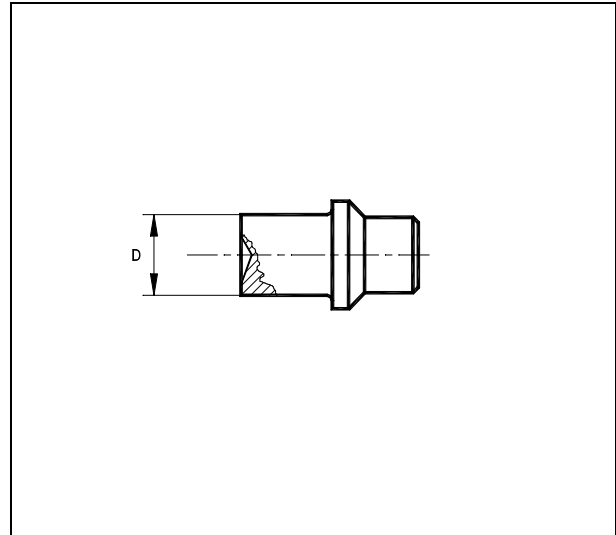
Tappi per otturazione di raccordi

Blanking plugs for blanking of couplings

Verschlußstopfen zum blindschließen von Rohrverschraubungen

Bouchon d'obturation

Obturadores para la obturación de racores



Serie	ØD		TAA
L	6	T-BUZ 6-L	05100010
	8	T-BUZ 8-L	05105010
	10	T-BUZ 10-L	05110010
	12	T-BUZ 12-L	05115010
	15	T-BUZ 15-L	05120010
	16	T-BUZ 16-L	05166010
	18	T-BUZ 18-L	05125010
	22	T-BUZ 22-L	05130010
	28	T-BUZ 28-L	05135010
	35	T-BUZ 35-L	05140010
S	42	T-BUZ 42-L	05145010
	6	T-BUZ 6-S	05150010
	8	T-BUZ 8-S	05155010
	10	T-BUZ 10-S	05160010
	12	T-BUZ 12-S	05165010
	14	T-BUZ 14-S	05170010
	16	T-BUZ 16-S	05175010
	20	T-BUZ 20-S	05180010
	25	T-BUZ 25-S	05185010
	30	T-BUZ 30-S	05190010
38	T-BUZ 38-S	05195010	

Istruzione di montaggio

1. Oleare i filetti d'estremità e le 2 O-ring.
2. Infilare la vite inferiore nel corpo del raccordo ed avvitare a mano.
3. Orientare il lato collegamento tubo e serrare la vite con la coppia di serraggio prescritto (vedere generalità, controbilanciando il corpo del raccordo)
4. Montare il tubo, controbilanciando il corpo del raccordo.
5. Mettere il tappo e serrare con la coppia prescritta (mass. _ giro).
6. Si può smontare e rimontare il raccordo senza limitazioni.
Verificare lo stato degli anelli torici e sostituire se necessario.

Attenzione : Un montaggio non conforme (lubrificazione o danneggiamento dell'O-ring superiore) riduce la pressione nominale e la durata della guarnizione con rischio di perdite.

Assembly instructions

1. Oil the threads and the 2 O-ring.
2. Insert the bolt into the banjo and tighten by hand.
3. Set the tube connection to the desired direction and tighten the bolt with the recommended tightening torque (see Technical notes) holding the banjo firmly by means of a spanner.
4. Fix the tube holding the banjo firmly by means of a spanner.
5. Set the blanking plug and tighten with the recommended tightening torque (max. _ of turn) holding the body of the coupling firmly by means of a spanner.
6. Repeated reassembly is possible. Check seals for possible damage and replace if necessary.

Attention : Different assembly (lubrication or damaging of the O-rings) reduces the nominal pressure rating and the life of the coupling, causing leakages.